澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

航海通告 58/2018 號

機場消防站保養工程

- 由 2018 年 10 月 31 日至 2019 年 3 月 31 日，於澳門國際機場西側海面有海事工程進行；
- 所有行經該處之船隻，應減慢航速及加強瞭望，並與其保持安全距離，以避免碰撞或影響其工程進行；
- 附圖為工程範圍示意圖。

AVISO AOS NAVEGANTES N.º 58/2018

Obra de manutenção do posto operacional para combate ao incêndio no aeroporto

- Entre 31 de Outubro de 2018 e 31 de Março de 2019, está em curso uma obra na área marítima do lado oeste do Aeroporto Internacional de Macau;
- Ao demandar a área acima referida, todas as embarcações devem reduzir a velocidade e reforçar a vigilância, mantendo uma distância suficiente de modo a evitar abalroamento ou afectar a execução de obra em questão;
- A área de execução da obra está assinalada na planta em anexo.

澳門海事及水務局，2018 年 10 月 18 日
DSAMA da RAEM, aos 18 de Outubro de 2018

局長
A Directora,

黃穗文
Wong Soi Man

備註：此通告將同時上載於本局網頁（http://www.marine.gov.mo）
Obs.: Este aviso está disponível no Website desta Direcção（http://www.marine.gov.mo）

100% 環保再造紙 • Papel reciclado

航海通告58/2018號
AVISO AOS NAVEGANTES Nº. 58/2018

附圖
ANEXO



路環
COLOANE

澳門國際機場
Aeroporto Internacional de Macau

路環發電廠
Central Térmica de Coloane

九澳港航道
CANAL DE ACESSO AO PORTO DE KÁ - HÓ

圖例：工程範圍
Legenda : Área de Trabalhos

本圖不宜作航行用途
Não utilizar para navegação

G:\DAM\DCN\NDRG\NDRG-dwg\航海通告\2018\AV58-2018.dwg